

# RECOMMANDATIONS IMPORTANTES A LIRE POUR ACTIVER LES REMBOURSEMENTS ET EVITER LES REJETS

## Conditions générales :

- Le cadre réservé à l'adhérent doit être dûment renseigné.
- Le cadre réservé au médecin doit être renseigné par le praticien lui-même notamment la nature de la maladie.
- La validité de la feuille de soins est limitée à 3 mois à compter de la première consultation.
- L'entente préalable est exigée pour toute hospitalisation médicale, chirurgicale, soins dentaires spéciaux, extractions multiples, parodontie orthodontie, prothèses dentaires, prothèses auditives ou orthopédiques ainsi que pour tous les actes effectués en série.
- En cas d'accident, une déclaration précisant les causes et circonstances de l'accident est à joindre à la feuille de soins.

## Pharmacie :

- Les vignettes des médicaments doivent être obligatoirement jointes aux ordonnances.
- Pour les médicaments sans vignettes une facture de la pharmacie doit être jointe.

## Radiologie et Biologie :

- La facture ainsi qu'une copie des résultats des analyses ou du compte rendu (sous pli confidentiel) doivent être jointes à l'ordonnance médicale pour toute demande de remboursement.
- Un pli confidentiel du médecin prescripteur des analyses ou radios peut être demandé par le médecin conseil de la mutuelle.

## Optique :

- L'ordonnance du médecin prescripteur et la facture de l'opticien sont à joindre à la feuille de soins.

## Rééducation :

- L'entente préalable renseignée par le médecin prescripteur est exigée avant le début des séances de rééducations.
- Pour le remboursement, la facture et le calendrier des séances effectuées sont à joindre à la feuille de soins.

## Dentaire :

- En cas de prothèses ou de traitement canalaires, l'accord préalable renseigné sur la feuille de soins est obligatoire avant le début de traitement.
- La facture doit être jointe à la feuille de soins pour toute demande de remboursement.
- La radio-après soins est obligatoire en cas de prothèses ou de traitement canalaires.

## Maladie et Affection Longue Durée ALD et ALC :

- La déclaration de maladie chronique doit être renseignée par le médecin prescripteur et renouvelée tous les 6 mois.

## Adresses Mails utiles

- Réclamation : contact@mupras.com
- Prise en charge : pec@mupras.com
- Adhésion et changement de statut : adhesion@mupras.com

La MUPRAS garantit le respect de la loi n° 09-08 relative à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel.

**MUPRAS** : Centre Allal Ben Abdellah - 6ème Etage Angle Rue Mohamed Fakir et Rue Allal Ben Abdellah - Quartier de l'Horloge Casablanca 20000 - Tél. : 05 22 20 45 45 (LG) - Fax : 05 22 22 78 18 - www.mupras.com



## Déclaration de Maladie

N° M21- 066249

☒ Maladie

☐ Dentaire

☒ Optique

☐ Autres

### Cadre réservé à l'adhérent (e)

Matricule : 8481 Société : Royal Air Maroc  
☐ Actif ☒ Pensionné(e) ☐ Autre :  
 Nom & Prénom : KHOUFAY MOHAMMED  
 Date de naissance : 30/10/1958  
 Adresse : n° 49 Rue 32 Lot DHAR INKAR  
 D19 CHAOK / Casa  
 Tél. : 06 02 736751 Total des frais engagés : Dhs

### Cadre réservé au Médecin

Cachet du médecin :   
 Date de consultation : 30/08/2023  
 Nom et prénom du malade : KHOUFAY MOHAMMED Age :  
 Lien de parenté : ☒ Lui-même ☐ Conjoint ☐ Enfant  
 Nature de la maladie : Diabète sucré  
 En cas d'accident préciser les causes et circonstances :  
 Dans le cas où la maladie aurait un caractère confidentiel, communiquer les renseignements sous pli confidentiel à l'attention du médecin conseil de la Mutuelle.

J'atteste sur l'honneur l'exactitude des renseignements portés sur la présente déclaration. Je déclare avoir pris connaissance de la clause relative à la protection des données personnelles.

Fait à : CASABLANCA Le : 28/09/2023

Signature de l'adhérent(e) :

Autorisation CNDP N° : A-A-215 / 2019



# RELEVÉ DES FRAIS ET HONORAIRES

Dates des Actes Natures des Actes Nombre et Coefficient Montant détaillé des Honoraires Cachet et signature du Médecin attestant le Paiement des Actes

30/08/2023 S 30.44

Dr. Boucharb NACHAT  
Ophtalmologiste  
Société Fath L. Imm 12 No 2  
Hus, My Abdelhak Mr. Al Chahou  
Tél: 05 22 25 15 - C.A.M. 0001 06 06 00

# EXECUTION DES ORDONNANCES

Cachet du Pharmacien  
ou du Fournisseur

Date

Montant de la Facture

30.08.23

183,40

PHARMACIE  
38, Bd. Oukhla  
Lot Chiffa  
Tél: 05 22 50 11 25  
R.C. 22418  
41 34023323  
NPE: 092051522

# ANALYSES - RADIOGRAPHIES

Cachet et signature du  
Laboratoire et du Radiologue

Date

Désignation des  
Coefficients

Montant  
des Honoraires

# AUXILIAIRES MEDICAUX

Cachet et signature  
du Praticien

Date des  
Soins

Nombre

A M

P C

I M

I V

Montant détaillé  
des Honoraires

M-A-D Optic  
Opticien Optométriste  
63 Rue Aguihate Casa

18/09/2023

hettis

3800,00

# RELEVÉ DES FRAIS ET HONORAIRES

Le praticien est prié de préciser la dent traitée, l'acte pratiqué en indiquant la nature des soins.

Important :

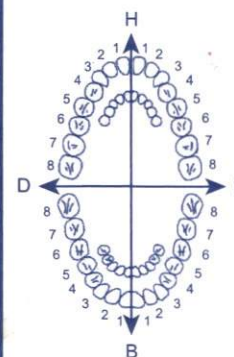
Veuillez joindre les radiographies en cas de prothèses ou de traitement canaux, ainsi que le bilan de l'ODF.

SOINS DENTAIRES

Dents  
Traitées

Nature des  
Soins

Coefficient



Coefficient  
DES TRAVAUX

MONTANTS  
DES SOINS

DEBUT  
D'EXECUTION

FIN  
D'EXECUTION

O.D.F  
PROTHESES DENTAIRES

DETERMINATION DU CCEFFICIENT  
MASTICATOIRE

H  
25533412 21433552  
00000000 00000000  
D G  
00000000 00000000  
35533411 11433553  
B

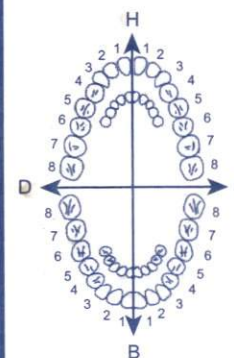
Coefficient  
DES TRAVAUX

MONTANTS  
DES SOINS

(Création, remont, adjonction)  
Fonctionnel, Thérapeutique, nécessaire à la profession

DATE DU  
DEVIS

DATE DE  
L'EXECUTION



VISA ET CACHET DU PRATICIEN ATTESTANT LE DEVIS

VISA ET CACHET DU PRATICIEN ATTESTANT L'EXECUTION

**Dr. NACHAT Bouchaib**

**OPHTALMOLOGISTE**

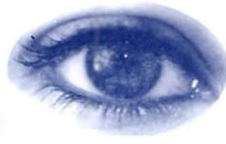
Spécialiste des Maladies et Chirurgie des yeux

Ex - Ophtalmologiste au CHU Ibn Rochd

20 Août Casablanca

- Membre de la société française d'ophtalmologie

- Chirurgie de l'oeil : Adultes et enfants
- Explorations Oculaires
- Lasers - Lasik
- Urgences Ophtalmologiques



**الدكتور بوشعيب نشاط**

اخصائي في أمراض و جراحة العيون

طبيب سابق بالمستشفى الجامعي ابن رشد

20 غشت بالبيضاء

- عضو الجمعية الفرنسية لأمراض و جراحة العيون

- جراحة العين : الكبار و الصغار
- التصوير الرقمي لشبكة العين
- المعالجة بالليزر - تصحيح النظر
- المستعجلات

**ORDONNANCE**

Casablanca le 30/08/2023

**KHOUTAM Mohamed**

**PAIRE DE LUNETTE + MONTURE**

**PROGRESSIFS A R**

Oeil Droit : +0,75 (-2,50) à 82° , Addition + 2,50

Oeil Gauche : +1,75 (-2,50) à 93° , Addition + 2,50

**M-A-D-Optic**  
Opticien Optométriste  
63 Rue Mohammed V

**Dr Bouchaib NACHAT**  
Ophtalmologiste  
Résidence Fath 1, Imm 12 N° 2  
Hay Mly Abdellah Bd. Al Quds  
Ain Chock - Casablanca  
Tél.: 05 22 21 25 15 - GSM: 06 61 98 66 06

شارع القدس إقامة الفتح 1 عمارة 12 رقم 2 (أمام مقاطعة 30) عين الشق الدار البيضاء

B.d ALQODS RESIDENCE AL FATH 1 Imm 12 N° 2 (en face Commune Urbain 30) Ain Chock Casa

Tél : 05 22 21 25 15 - Urgences : 06 61 98 66 06

E-mail : nachat.Bouchaib@gmail.com

STERILE A

معقم



25°C

تاريخ أول فتح

Date de première ouverture



Distribué au Maroc par :  
Laboratoires SOTHEMA  
B.P. N° 1, 27182 Bouskoura - Maroc  
PPC : 157,00 DH



VR276ZC10MAR/0722



Détenteur de la décision d'homologation :

Laboratoires Théa  
12, rue Louis Blériot  
63017 - Clermont-Ferrand Cedex 2  
France

صاحب شهادة المستلزم الطبي :

مخابر تيئا  
12، شارع لويس بليري  
63017 كليرمون فيرون - سيديكس 2 فرنسا

Théa CE 0459



FR Composition :

Tréhalose.....3g/100ml

Hyaluronate de sodium.....0.15g/100ml

Autres composants : Chlorure de sodium,  
Trométamol, Acide chlorhydrique, Eau  
pour préparations injectables.

Solution ophtalmique.

Solution pour la **protection, l'hydratation  
et la lubrification** de la surface oculaire  
utilisée dans le soulagement des  
symptômes de l'œil sec.

**Mode d'emploi :** 1 goutte dans chaque  
œil, 4 à 6 fois par jour

Ne pas conserver au-delà de 3 mois  
après ouverture.

VOIE LOCALE.

INSTILLATION OCULAIRE.

TENIR HORS DE LA VUE ET DE LA  
PORTÉE DES ENFANTS.

التركيبية AP

تريالوز.....3 غ/100 مل

هياالورونات الصوديوم.....0.15 غ/100 مل

المكونات الأخرى: كلوريد الصوديوم، تروميتامول،  
حمض الهيدروكلوريك، ماء للحقن

محلول العين.

محلول لحماية، تمييه و ترليق سطح العين يستعمل  
لتخفيف أعراض جفاف العين

كيفية الاستعمال: قطو واحدة في كل عين، من 4

إلى 6 مرات في اليوم

بعد الفتح لا يحفظ أكثر من ثلاث (3) أشهر.

استعمال موضعي.

تقطير في العين.

يحفظ بعيدا عن أنظار ومتناول الأطفال.

N° de la décision d'homologation Algérie :

شهادة المصادقة على المستلزم في الجزائر رقم:  
DMClasselib/CE459/121/17

N° Homologation Maroc :

شهادة التسجيل بالمغرب رقم:

3516/2021/3703-2022/DM/DPS/DMP/18

Fabricant :

Farmila-Théa Farmaceutici S.P.A.,  
Via Enrico Fermi, 50  
20019 Settimo. Milanese MI. Italie.

الصانع

فارميفال - تيئا فارمaceutici ش. ذ. أ

فيلا انريكو فيرمي، 50

20019 ستيمو ميلانيز، إيطاليا.

Fust. 1449

10





LOT

625561



2023/04



2025/03

E2762C10MAG/0722

**Théaïose®**

Tréhalose 3 %  
Hyaluronate de sodium  
0,15 %  
Solution Ophtalmique  
Protège, hydrate  
et lubrifie la surface  
oculaire

10 ml

**Sans  
conservateur**

**تياالوز®**

تريالوز 3 %  
هياالورونات الصوديوم  
0,15 %  
محلول للعين  
يحمي، يميّه ويزلق سطح  
العين

10 مل

**بدون مادة حافظة**

Fab :  
EXP :

3014  
12 2021  
12 2024

**Sterdex®**

**ستيردكس®**

**Dexaméthasone, oxytétracycline**

**ديكسا ميتازون، أوكسي تتراسيكلين**

**Pommade ophtalmique en récipient unidose**

**مرهم للعين في وعاء أحادي الجرعة**

**Théa**

**Boîte de 12**

**علبة من 12 وعاء**

المالك : شيا مخاير

12، شارع لويس بليريو

63017 كليرمون فيرون ، سيديكس 2 - فرنسا

الصانع : فارما

10، شارع بوشي ملوماس - ز ا س اورجينونت 49000

انجيريس فرنسا

MA

Enreg. MA : n° 338R1/17 DMP/21/NRQ

رقم التسجيل بالمغرب 338R1/17 DMP/21/NRQ

يحفظ ضمن درجة حرارة أدنى من 25 د م.

يرمى الوعاء أحادي الجرعة بعد الاستعمال.

يجب عدم إعادة استعمال الوعاء أحادي

الجرعة الذي تم فتحه.

تحذير : اقرأ النشرة بتمعن.

لا يترك في متناول و مرأى الأطفال

التركيبة لوعاء واحد :

ديكسا ميتازون.....0.267 مغ

أوكسي تتراسيكلين.....1.335 مغ

المواغات :

فازلين/بارافين سائل (50/50)

استعمال موضعي

عن طريق العين

E2680CA12MCO/0321

**Composition pour un récipient unidosé :**  
 Dexaméthasone ..... 0,267 mg  
 Oxytétracycline ..... 1,335 mg

**Excipients :**  
 vaseline/paraffine liquide (50/50)

**VOIE LOCALE**  
**EN APPLICATION OCULAIRE**

**À conserver à une température inférieure à 25°C.**  
**Après usage le récipient unidosé doit être jeté.**  
**Ne pas réutiliser un récipient unidosé déjà entamé.**  
**Mise en garde : lire attentivement la notice.**

**Ne pas laisser à la portée et la vue des enfants**

**Titulaire :**  
 Laboratoires THEA  
 12, rue Louis Blériot  
 63017 Clermont-Ferrand Cedex 2 - France

**Fabricant : FARNEA**  
 10, rue Bouche Thomas  
 ZAC d'Orgermont - 49000 Angers - France

024789

**NE PAS AVALER - NE PAS INJECTER**  
**RESPECTER LES DOSES PRESCRITES**  
 لا يتع - لا يحق  
 احترام الجرعات الموصوفة

LISTE I - Uniquement sur ordonnance  
 قائمة I - إلا بوصفة طبية



**Soyez prudent**

Ne pas conduire  
 sans avoir lu la notice  
 ممنوع القيادة  
 قبل قراءة التعليمات



**STERDEX**

**pommade ophtalmique**

Dexaméthasone 0,267 mg /  
 Oxytétracycline 1,335 mg  
 PPV : 26,40 DH



Distribué par COOPER PHARMA  
 41, rue Mohamed Diouri  
 20 110 Casablanca  
 Pharmacien Responsable :  
 Amina DAOUDI

ستيردكس  
 + الحمل  
 = خطر



**STERDEX**  
**+ GROSSESSE**  
**= DANGER**

لا يجب استعماله لدى المرأة الحامل  
 إلا في حالة غياب بديل علاجي  
 Ne pas utiliser chez la femme  
 enceinte, sauf en l'absence  
 d'alternative thérapeutique

**Sterdex®**

12 récipients unidoses





OPTICIEN - LUNETTIER - CONSEILS VISAGISTE

*Un autre regard sur vos yeux*

FACTURE N°:

N° 116234

Casablanca, le: 18/09/2023

Mme / Mr: KHOUTAM MOHAMMED

Dr: NACHAT BOUHAÏB

VL  
OD: (89° - 250) + 0.75

OG: (92° - 250) + 1.75

Monture

Optique

1300,00

DH

VP-Add  
OD: 0.00 + 2.50

OG: 0.00 + 2.50

Verres

Progressif AL

2500,00

DH

Total à payer: 3800,00 DH

Arrêtée la présente facture à la somme de: Trois mille huit cents

Akram Daali  
Inpe: 065032633

Cachet et signature  
**M-A-D OPTIC**  
Opticien Optométriste  
63 Rue Rguibat Casa

Adresse 63 Rue Rguibat Bourgogne - Casablanca - Tél.: 05 22 29 55 36

Capital 100.000 - Patente: 3502703 - IF: 47232711 - RC: 6123

ICE: 002642590000069



**Dr. NACHAT Bouchaib**

**OPHTALMOLOGISTE**

Spécialiste des Maladies et Chirurgie des yeux

Ex - Ophtalmologiste au CHU Ibn Rochd

20 Aout Casablanca

- Membre de la société française d'ophtalmologie
- Chirurgie de l'oeil : Adultes et enfants
- Explorations Oculaires
- Lasers - Lasik
- Urgences Ophtalmologiques



**الدكتور بوشعيب نشاط**

اخصائي في أمراض و جراحة العيون

طبيب سابق بالمستشفى الجامعي ابن رشد

20 غشت بالبيضاء

• عضو الجمعية الفرنسية لأمراض و جراحة العيون

- جراحة العين : الكبار و الصغار
- التصوير الرقمي لشبكة العين
- المعالجة بالليزر - تصحيح النظر
- المستعجلات

**ORDONNANCE**

Casablanca le 30/08/2023

**KHOUTAM Mohamed**

26,40

- STERDEX POMMADE



1 application, le soir, dans les deux yeux, pendant 6 jours

154,00  
THEALOSE COLLYRE



4 fois par jour, dans les deux yeux, pendant 2 mois

T= 183,40



**Dr Bouchaib NACHAT**  
Ophtalmologiste  
Résidence Fath 1, Imm 12 N° 2  
Hay Alty Abdellah Bd. Al Qods  
Ain Chock - Casablanca  
Tél: 05 22 21 25 15 - GSM: 06 61 98 66 06

شارع القدس إقامة الفتح 1 عمارة 12 رقم 2 (أمام مقاطعة 30) عين الشق الدار البيضاء  
B.d ALQODS RESIDENCE AL FATH 1 Imm 12 N° 2 (en face Commune Urbain 30) Ain Chock Casa

Tél : 05 22 21 25 15 - Urgences : 06 61 98 66 06

E-mail : nachat.Bouchaib@gmail.com